



# Wissenschafts- und Forschungsk Kooperation zwischen Nordrhein-Westfalen und der Russischen Föderation

Aktenzeichen:  
424  
bei Antwort bitte angeben

## 1. Innovationsbrücke Nordrhein-Westfalen - Russland

Dr. Michael H. Wappelhorst  
Ulrich Wiede  
Telefon 0211 896 – 4447  
Telefax 0211 896 – 4404  
Ulrich.Wiede@miwft.nrw.de

Zur Intensivierung der Zusammenarbeit zwischen der Russischen Föderation und dem Land Nordrhein-Westfalen unterhält das Ministerium für Innovation, Wissenschaft, Forschung, Technologie im Rahmen der ‚Innovationsbrücke Nordrhein-Westfalen - Russland‘ in Moskau ein Kontaktbüro für Innovation und Forschung.

Die ‚Innovationsbrücke Nordrhein-Westfalen – Russland‘ ist in beide Richtungen geöffnet. Sowohl von der Russischen Föderation nach Nordrhein-Westfalen wie auch umgekehrt werden branchenübergreifende Technologieanfragen, Entwicklungs- und Kooperationsgesuche an die entsprechenden Forschungsinstitute, Hochschulen und innovativen Unternehmen weitergeleitet und betreut. Bevor dies geschieht, werden potenzielle Partner für diese Anfragen recherchiert und nach Abstimmung mit den Akteuren angesprochen. Interessierte Unternehmen, Hochschulen und Forschungseinrichtungen werden bei ihren bilateralen Vorhaben vor Ort in Moskau und in Nordrhein-Westfalen begleitet.

## 2. Kontaktbüro für Forschung und Innovation, Moskau

Seit Beginn des Jahres ist Herr Konstantin S. Woronin als neuer Leiter des Kontaktbüros in Moskau tätig. Das Kontaktbüro ist dem Informationszentrum der Deutschen Wirtschaft (IZDW), einer Tochtergesellschaft der Deutsch-Russischen Auslandshandelskammer (AHK), angegliedert.

Herr Woronin setzt sich jetzt im Auftrag des Ministeriums für Innovation, Wissenschaft, Forschung und Technologie des Landes Nordrhein-Westfalen u. a. für

- die intensive Zusammenarbeit mit russischen Instituten und Hochschulen, Vertretungen deutscher Wissenschaftsorganisationen und russischen Regierungsstellen,
- die Kontaktpflege und Unterstützung der Kooperation zwischen deutschen/russischen wissenschaftlichen Institutionen und Unternehmen sowie

Völklinger Straße 49  
40221 Düsseldorf  
Telefon 0211 896-04  
Telefax 0211 896-4555  
poststelle@miwft.nrw.de  
www.innovation.nrw.de

Öffentliche Verkehrsmittel:  
S-Bahnen S 8, S 11, S 28  
(Völklinger Straße)  
Rheinbahn Linien 704, 709  
(Georg-Schulhoff-Platz)



- die Unterstützung der bilateralen Verhandlungen zwischen Interessenten der russischen und der deutschen Seite

Seite 2 von 2

ein. Herr Woronin war zuvor als Mitarbeiter des Forschungsministeriums der Russischen Föderation sowie als langjähriger Koordinator einer gemischten Regierungskommission u. a. für die wissenschaftlich-technische und industrielle Zusammenarbeit von Russland mit Deutschland, Österreich und der Schweiz zuständig. In diesem Aufgabenfeld war er auch an den Russischen Botschaften in Bonn und Wien tätig. Herr Woronin spricht neben Russisch auch Deutsch und Englisch.

### **3. Ansprechpartner in Nordrhein-Westfalen**

Auf nordrhein-westfälischer Seite ist der Technologieberater Herr Michael Nolden bei der ZENIT GmbH in Mülheim an der Ruhr beauftragt, die schon in den Vorjahren erfolgreich durchgeführten Koordinierungsaufgaben bezüglich der Verbreitung und Nutzung russischer Technologie-, Forschungs- und Entwicklungsprojekte nach Nordrhein-Westfalen fortzuführen.

### **4. Kontaktdaten**

Für weitere Auskünfte zum Projekt ‚Innovationsbrücke Nordrhein-Westfalen - Russland‘ stehen Ihnen zur Verfügung

**Konstantin S. Woronin**  
**Leiter des Kontaktbüros für Forschung und Innovation**  
**des Landes Nordrhein-Westfalen**  
**Innovationsbrücke Nordrhein-Westfalen - Russland**

IZDW Informationszentrum der Deutschen Wirtschaft  
Kasatschi per., 5, 119017 Moskau  
Tel. +7 (495) 234 49 50, Dw. 2787  
Tel. +7 (495) 730 13 45 (direkt)  
Fax +7 (495) 234 49 51  
e-mail: Woronin@DEinternational.ru  
e-mail: innovation-nrw-rus@izdw.ru

und

**Michael Nolden**  
**ZENIT GmbH**  
**Zentrum für Innovation und Technik in NRW**  
**Bismarckstr. 28**  
**45470 Mülheim an der Ruhr**

Tel.: 0208/30004 – 67  
e-mail: no@zenit.de.

■